



# GIMA

PROFESSIONAL MEDICAL PRODUCTS

## **LETTINO GINECOLOGIA GYNAECOLOGY BED LIT GYNÉCOLOGIQUE CAMILLA GINECOLÓGICA MARQUESA GINECOLÓGICA GYNÄKOLOGIELIEGE ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΟ ΚΡΕΒΑΤΙ**

**Manuale d'uso - User manual - Manuel de l'utilisateur - Guía de uso  
Guia para utilização - Gebrauchs ungsanleitung - Οδηγίες χρήσης**

È necessario segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo medico da noi fornito al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui si ha sede.

All serious accidents concerning the medical device supplied by us must be reported to the manufacturer and competent authority of the member state where your registered office is located.

Il est nécessaire de signaler tout accident grave survenu et lié au dispositif médical que nous avons livré au fabricant et à l'autorité compétente de l'état membre où on a le siège social.

Es necesario informar al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que se encuentra la sede sobre cualquier incidente grave que haya ocurrido en relación con el producto sanitario que le hemos suministrado.

É necessário notificar ao fabricante e às autoridades competentes do Estado-membro onde ele está sediado qualquer acidente grave verificado em relação ao dispositivo médico fornecido por nós.

Jeder schwere Unfall im Zusammenhang mit dem von uns gelieferten medizinischen Gerät muss unbedingt dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedsstaats, in dem das Gerät verwendet wird, gemeldet werden.

Σε περίπτωση που διαπιστώσετε οποιοδήποτε σοβαρό περιστατικό σε σχέση με την ιατρική συσκευή που σας παρέχουμε θα πρέπει να το αναφέρετε στον κατασκευαστή και στην αρμόδια αρχή του κράτους μέλους στο οποίο βρίσκεστε.

**REF** 27500 - 27501 - 27510



**Gima S.p.A.**  
Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy  
gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com  
[www.gimaitaly.com](http://www.gimaitaly.com)  
Made in Italy



## PRODOTTI

- **27500** LETTINO GINECOLOGIA DELUXE
- **27501** LETTINO GINECOLOGIA STANDARD
- **27510** LETTINO GINECOLOGIA DELUXE CON TRANDELBURG

**ATTENZIONE!** Gli operatori devono leggere e capire completamente questo manuale prima di utilizzare il prodotto. Ai fini del regolamento (UE) 2017/745 il prodotto rientra nei DISPOSITIVI MEDICI DI CLASSE I.

## DESCRIZIONE

Letto visita realizzato con struttura tubolare cromata. Schienale e poggiapiedi regolabili in altezza. Disponibile anche la versione Trendelenburg con 3 sezioni regolabili separatamente. Fornito con bacinella Ø mm 300 in acciaio e reggiarti standard o cosciali deluxe.

## COMPONENTI

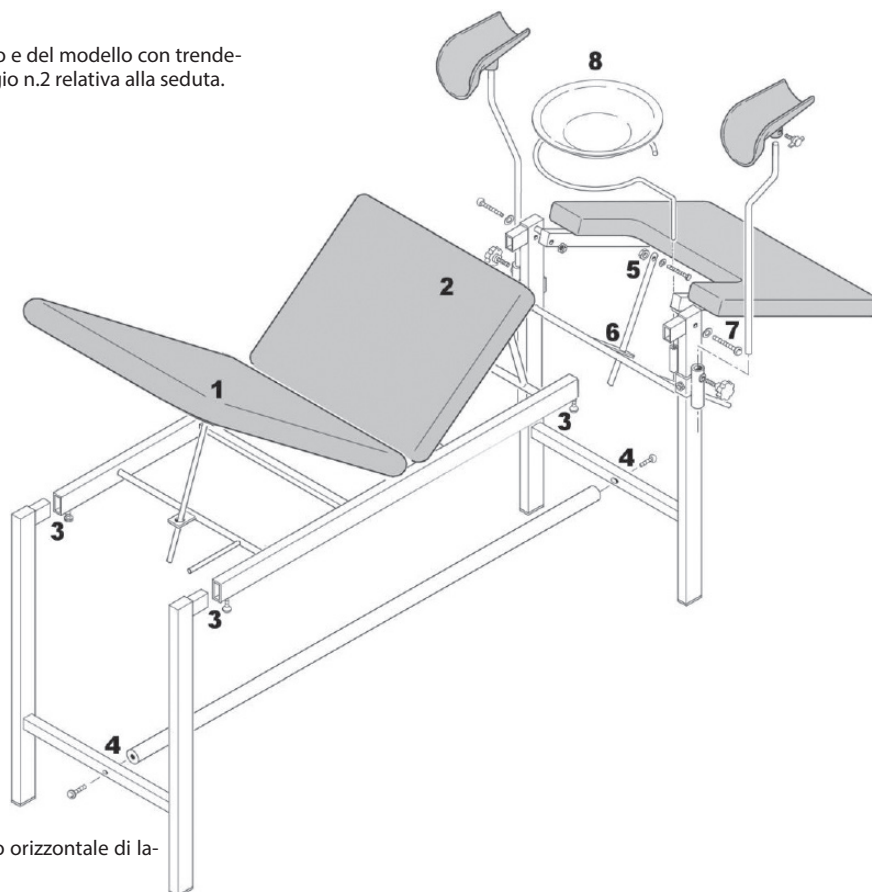
Per cod. 27500 - 27501	Per cod. 27510
Telaio superiore con schienale e seduta imbottiti	Telaio superiore con schienale e seduta imbottiti
Gambe posteriori	Gambe posteriori
Gambe anteriori	Gambe anteriori
Alzagambe	Alzagambe
Traverso	Traverso
Bacinella d'acciaio con supporto	Bacinella d'acciaio con supporto
Reggiarti deluxe cod.27500 Reggiarti standard cod.27501	Reggiarti deluxe

## SACCHETTO CON MATERIALE DI MONTAGGIO

Per cod. 27500 - 27501	Per cod. 27510
N. 2 tbe 8x25	N. 2 tbe 8x25
N. 2 volantini con perno M6x20 ø30 Fissati al reggiarti deluxe (Solo cod. 27500)	N. 2 volantini con perno M6x20 ø30 Fissati al reggiarti deluxe
N. 2 volantini con perno M8x20 ø30 Per regolazione altezza del tubo dei cosciali	N. 4 volantini con perno M8x20 ø30 Per regolazione altezza del tubo dei cosciali
N.2 TE 6X35 + N.2 dadi M6 autobloccanti Per alzaschiena e alzagambe	N.4 TE 6X35 + N.4 dadi M6 autobloccanti Per alzaschiena e alzagambe
N.2 TBE 8x50	N.2 TBE 8x50
N.6 rondelle M8x16	N.6 rondelle M8x16
N.1 chiave a brugola	N.1 chiave a brugola

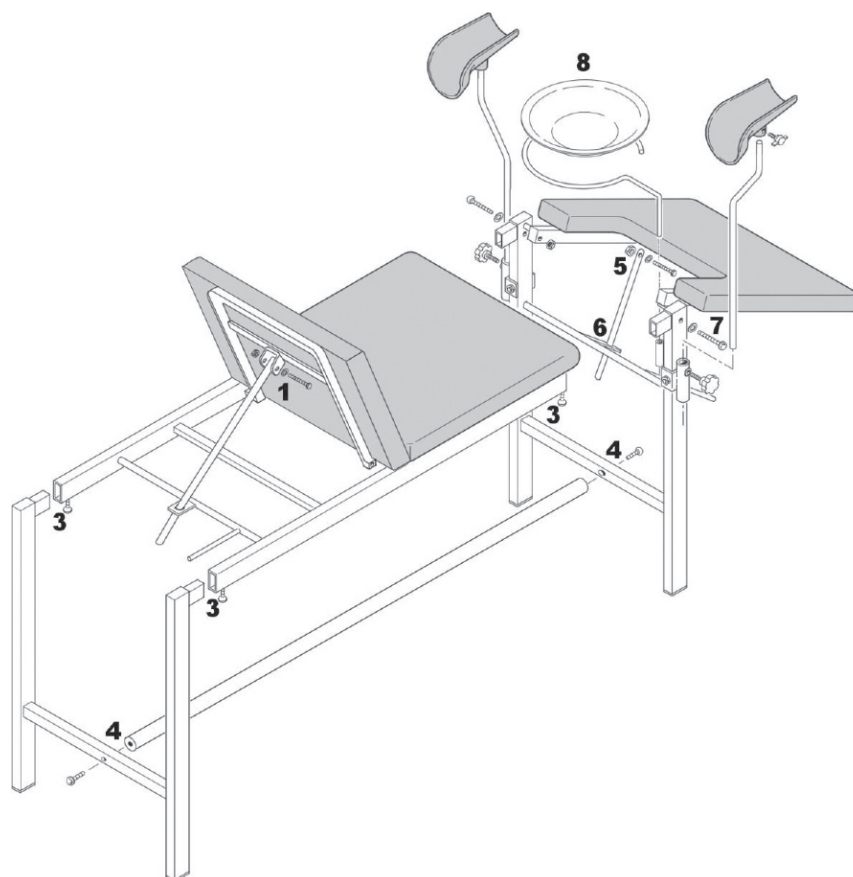
## ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

Il procedimento di montaggio del lettino ginecologico e del modello con trendelenburg è identico ad eccezione della fase di montaggio n.2 relativa alla seduta.

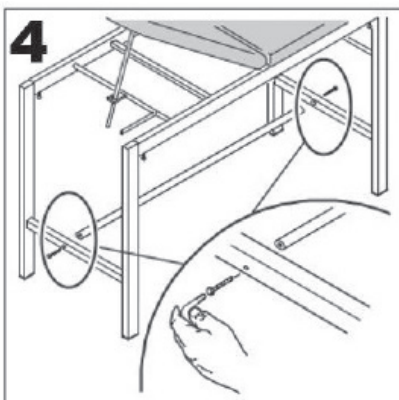
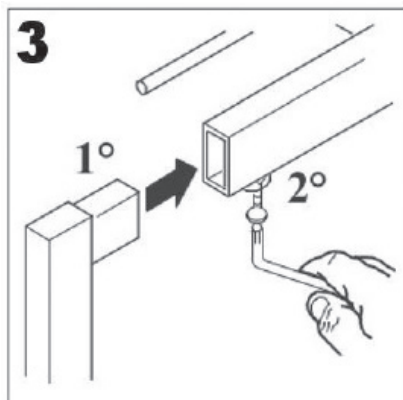


Iniziare la fase di montaggio predisponendo un piano orizzontale di la-

voro stabile.



- 1) Fissare l'asta di regolazione per l'alzatesta tramite vite **TE 6x35** e dado autobloccante.
- 2) Solo per il modello con Trendelenburg: fissare l'asta di regolazione per l'alzaseduta tramite vite **TE 6x35** e dado autobloccante.
- 3) Svitare le viti **TBE 8x16** fissate sulla struttura e riavvitarle inserendo le gambe nel tubolare del telaio tramite chiave a brugola in dotazione.



- 4) Prendere le viti **TBE 8x25** e **n.2 rondelle** e fissare il traverso inferiore alle gambe con la chiave a brugola in dotazione.
- 5) Fissare l'asta di regolazione per l'alzagambe tramite vite **TE 6x35** e dado autobloccante.
- 6) Infilare l'asta di regolazione dell'alzagambe nell'apposita lamiera forata.
- 7) Fissare l'alzagambe alle gambe anteriori tramite n.2 viti **TBE 8x50** e n.4 rondelle.
- 8) Inserire il supporto per la bacinella nel tubolare saldato alla gamba. Prendere la **Bacinella d'acciaio** e appoggiarla nell'apposito supporto.
- 9) **I VOLANTINI CON PERNO M6x20 Ø30** sono già montati al Reggiarti deluxe. Sviarli, inserire il cosciale nel tubolare e riavvitarli per fissarli.
- 10) Avvitare e svitare i **VOLANTINI M8x20 Ø30** per regolare l'altezza del tubo dei cosciali.

**NB. Il Reggiarti standard deve essere solo infilato nell'alloggiamento e regolato in altezza tramite volantino.**



## SCHEMA TECNICA

Misure	Cm 180 x 54 x 80 h • cod. <b>27500/27501</b> H 138 cm con alzatesta alzato e larghezza 65,5 cm compresi i volantini per fissare i cuscini • cod. <b>27510</b> H 132 cm con alzatesta alzato e larghezza 65,5 cm compresi i volantini per fissare i cuscini Telaio cm 100 x 53 x 47 h Modello con Trendelenburg: 0° - 46.5° regolazione max schienale – 0°- 32° regolazione max sedile Scatola 143 x 23 x 64 cm
Peso	30 kg (32,5 kg con la scatola)
Portata massima	110 kg

## AVVERTENZE D'USO

- Verificare che i dadi del bloccaggio siano ben stretti.
- Attenersi alle portate massime indicate nelle schede tecniche.
- Evitare il contatto diretto con ferite aperte.
- Non adatto all'uso in ambienti aperti.
- Quando si regola l'altezza del lettino e dello schienale verificare che nessuno inserisca mani, gambe o altro all'interno dell'area di spostamento: **RISCHIO DI SCHIACCIAMENTO!**
- Spostare il letto senza sollevarlo da terra.
- Se il letto è dotato di ruote, accertarsi prima di spostarlo che non ci siano ruote frenate.

## MANUTENZIONE E PULIZIA

- Utilizzare solo ricambi originali.
- Controllare periodicamente tutti i punti di fissaggio.
- Per conservarlo al meglio, si consiglia di evitare l'esposizione prolungata ai raggi solari; il contatto con ambienti salini; il deposito in ambienti molto umidi.
- Lavare le superfici in acciaio inox con acqua saponata ed usare disinfettanti appositi.
- Risciacquare con un panno bagnato ed asciugare con cura.
- Non versare sulle superfici detergenti a base di cloro o ammoniaca, sostanze grasse ed oleose.
- Non usare per la pulizia utensili contenenti ferro. Se necessaria la disinfezione usare solo prodotti idonei non corrosivi.

## Indicazioni di pulizia per il tessuto:

Pulire con tessuto inumidito ed insaponato e sciacquare bene con acqua pulita. Non usare solventi, candeggine e detergenti chimici o spray per lucidare. Attenzione: In generale i colori chiari delle finte pelli non possono essere messi a contatto di vestiti con coloranti non fissati (es. jeans e derivati) onde evitare macchie o aloni che non si possono pulire.

## SIMBOLI

	Conservare in luogo fresco ed asciutto	<b>REF</b>	Codice prodotto	<b>CE</b>	Dispositivo medico conforme al regolamento (UE) 2017/745
	Conservare al riparo dalla luce solare	<b>LOT</b>	Numero di lotto		Attenzione: Leggere e seguire attentamente le istruzioni (avvertenze) per l'uso
	Leggere le istruzioni per l'uso		Fabbricante	<b>MD</b>	Dispositivo medico
	Data di fabbricazione	<b>UDI</b>	Identificatore univoco dispositivo		

## CONDIZIONI DI GARANZIA GIMA

Si applica la garanzia B2B standard Gima di 12 mesi.

## PRODUCTS

- **27500** DELUXE GYNAECOLOGY BED

- **27501** GYNAECOLOGY BED - STANDARD
- **27510** DELUXE DELIVERY BED - with Trendelenburg

**ATTENTION!** The operators must carefully read and completely understand the present manual before using the product. In accord with Regulation (EU) 2017/745, this product is part of the CLASS I MEDICAL DEVICES.

## DESCRIPTION

Gynecological couch made in strong structure in chrome-plated. Adjustable head and leg section. Available with Trendelenburg position with three sections with independent controls. Complete with s/s bowl  $\varnothing$  30 cm and leg holders.

## COMPONENTS

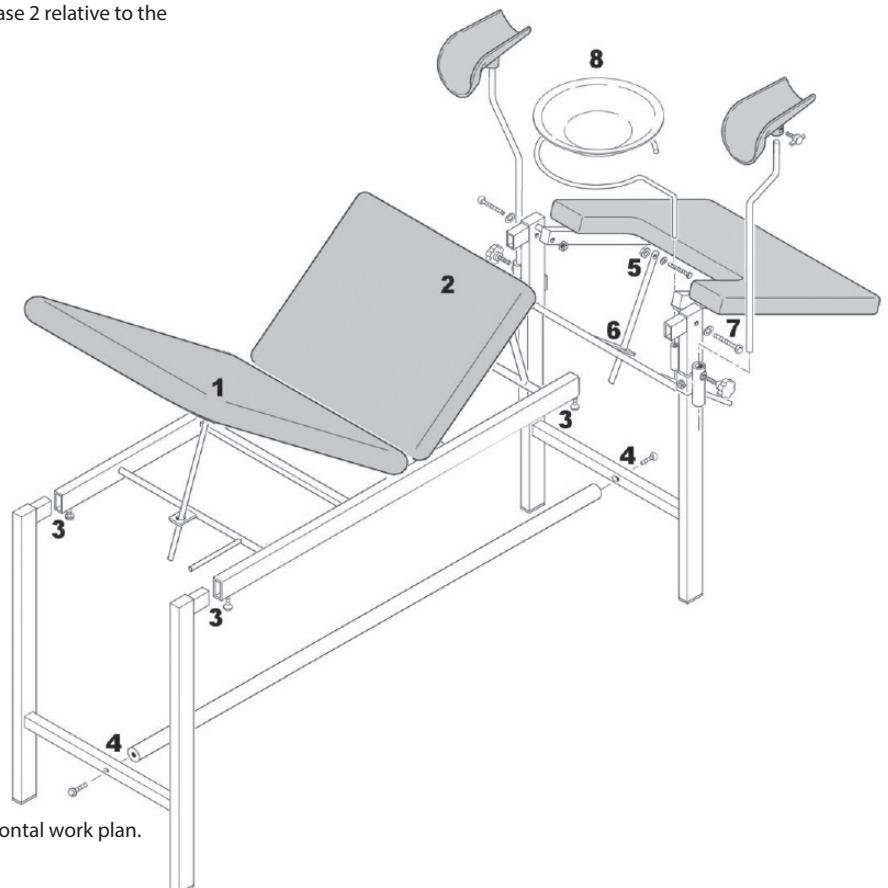
For cod. 27500 - 27501	For cod. 27510
Upper frame with padded backrest and seat	Upper frame with padded backrest and seat
Rear legs	Rear legs
Front legs	Front legs
Legrest	Legrest
Crossing tube	Crossing tube
Steel bowl with support	Steel bowl with support
Quality leg holders cod. 27500 / standard leg holders cod. 27501	Quality leg holders

## ASSEMBLY MATERIAL

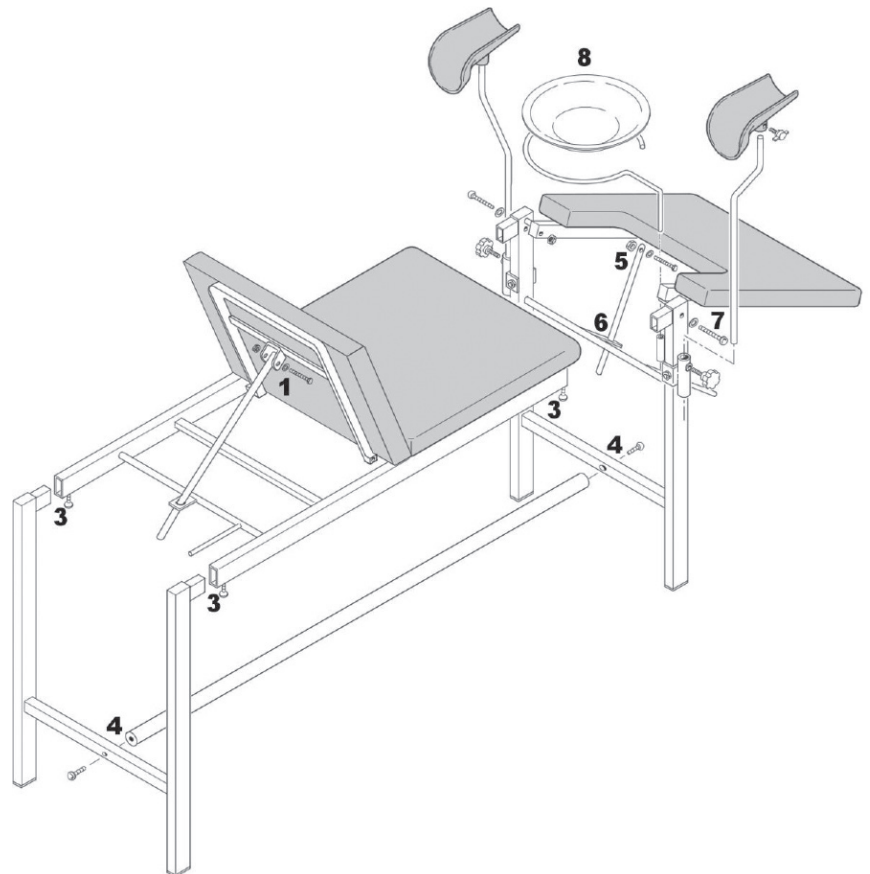
For cod. 27500 - 27501	For cod. 27510
N. 2 tbe 8x25	N. 2 tbe 8x25
N. 2 knobs with pin m6x20 $\varnothing$ 30 Knobs fixed to the quality leg holders (only 27500)	N. 2 knobs with pin m6x20 $\varnothing$ 30 Knobs fixed to the quality leg holders
N. 2 knobs with pin m8x20 $\varnothing$ 30 For height adjustment of the leg holders	N. 4 knobs with pin m8x20 $\varnothing$ 30 For height adjustment of the leg holders
N.2 TE 6X35 + N.2 M6 self-locking hexagon nuts For backrest and legrest	N.4 TE 6X35 + N.4 M6 self-locking hexagon nuts For backrest and legrest
N.2 TBE 8X50	N.2 TBE 8X50
N.6 washers m8x16	N.6 washers m8x16
N.1 allen key	N.1 allen key

## ASSEMBLY INSTRUCTIONS

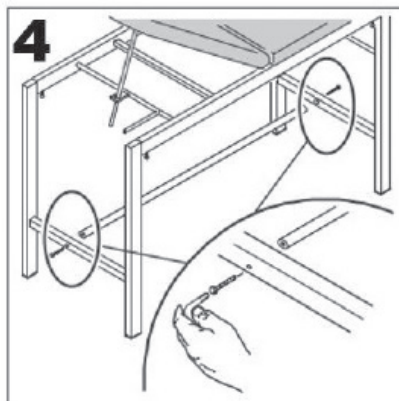
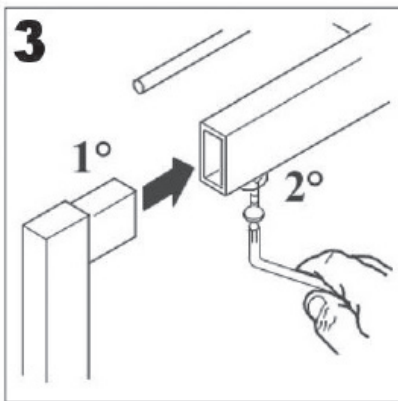
The assembly procedure of the gynecological couch and the model with trendelenburg is identical except for the assembly phase 2 relative to the seat.



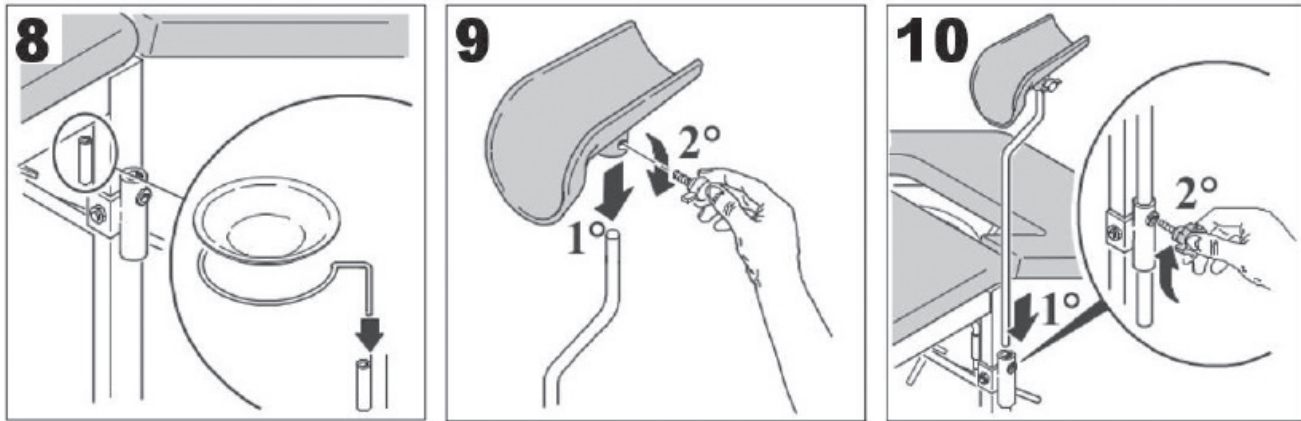
Begin the assembly phase by setting up a stable horizontal work plan.



- 1) Fix the adjustment rod for backrest by **TE 6X35** screw and its hexagen nuts.
- 2) Only for Trendelenburg: fix the adjustment rod for the seat by **TE 6X35** screw and its hexagen nuts.
- 3) Unscrew the **TBE 8X16** screws fixed on the structure and screw them back by inserting the legs into the tubular frame by the allen key supplied



- 4) Take **TBE 8x25 screws and n.2 washers** and fix the lower crossing tube to the legs by the allen key supplied.
  - 5) Fix the adjustment rod for legrest by **TE 6X35** screw and its self-locking nut.
  - 6) Insert the leg-adjusting rod into the special perforated plate.
  - 7) Fasten the leg supports to the front legs with 2 **TBE 8X50** screws and 4 washers
  - 8) Insert the support for the bowl into the tubular welded to the leg. Take the **Steel bowl**, place it on the support.
  - 9) The **KNOBS WITH PIN M6x20 Ø30** are fixed to the quality leg holders. Unscrew them, insert leg holders into the tubular and screw knobs.
  - 10) Screw and unscrew the **KNOBS WITH PIN M8X20 Ø30** to adjust the height of the leg holders.
- NB. The standard leg holders are mounted and they only must to be fixed and adjusted by knob.**



## TECHNICAL DATA

<b>Measurement</b>	Cm 180 x 54 x 80 h • cod. <b>27500/27501</b> H 138 cm with the backrest up completely and width 65,5 cm including knobs to fix the leg holders • cod. <b>27510</b> H 132 cm with the backrest up completely and width 65,5 cm including knobs to fix the leg holders Frame cm 100 x 53 x 47 h Trendelenburg's version: 0° - 46,5° adjustment backrest, 0° - 32° adjustment seatback Box 143 x 23 x 64 cm
<b>Weight</b>	30 kg (32,5 kg with box)
<b>Max Load</b>	110 kg

## WARNINGS!

- Check the locking nuts are tightened.
- Observe the maximum flow rates indicated in the data sheets.
- Avoid direct contact with open wounds.
- Not for use in open environments.
- When adjusting the height of the couch and the back, make sure that no one inserts hands, legs or anything into the movement area: **CRUSHING RISK!**
- Move the bed without lifting it from the floor.
- Before moving the bed, unlock the castors.







## MAINTENANCE AND CLEANING

- Use only original spare parts.
- Periodically check all fixing points.
- To preserve at best, it is recommended to avoid prolonged exposure to sunlight, to contact and deposit in saline and very humid environments.
- Wash the stainless steel surfaces with soapy water and use appropriate disinfectants.
- Rinse with a damp cloth and dry thoroughly.
- Do not spill on the surface cleaners containing chlorine or ammonia, fatty and oily substances.
- Do not use cleaning utensils containing iron. If necessary disinfection only use suitable non-corrosive products.

## Cleaning rules for coating:

- Clean with damp soapy cloth and rinse well with clean water. Do not use solvents, bleaches, synthetic detergents, polishes or aerosol spray. Attention: Normally synthetic leather light colours should not come in contact with no fixed cloured clothes (such as jeans and similar) not to cause stains and rings that cannot be cleaned up

## SYMBOLS

	Keep in a cool, dry place	<b>REF</b>	Product code	<b>CE</b>	Medical Device compliant with Regulation (EU) 2017/745
	Keep away from sunlight	<b>LOT</b>	Lot number		Caution: read instructions (warnings) carefully
	Consult instructions for use		Manufacturer	<b>MD</b>	Medical Device
	Date of manufacture	<b>UDI</b>	Unique device identifier		

## GIMA WARRANTY TERMS

The Gima 12-month standard B2B warranty applies.

## PRODUITS

- 27500 LIT GYNÉCOLOGIQUE DELUXE
- 27501 LIT GYNÉCOLOGIQUE STANDARD
- 27510 LIT GYNÉCOLOGIQUE DELUXE avec Trendelebourg

**ATTENTION !** En tant qu'utilisateur ou utilisatrice, veuillez lire et comprendre parfaitement ce mode d'emploi avant d'utiliser le produit. Aux termes de au règlement (UE) 2017/745, ce produit fait partie des DISPOSITIFS MÉDICAUX CLASSE I.

## DESCRIPTION

Lit d'examen gynécologique avec structure tubulaire chromée. Dossier et repose-pieds réglables en hauteur. Également disponible en version Trendelenburg à 3 parties réglables séparément. Livré avec cuvette en acier Ø 300 mm et repose-jambe standard ou repose-fesse de luxe.

## COMPOSANTS

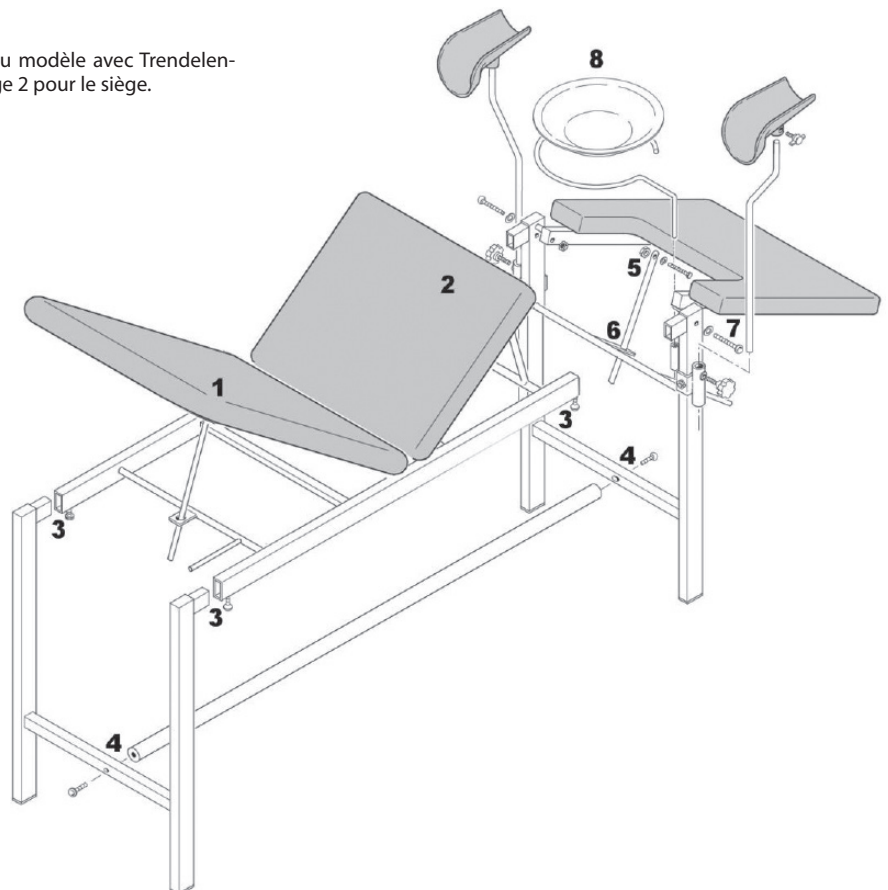
Pour code : 27500 - 27501	Pour code : 27510
Châssis supérieur avec dossier et siège rembourrés	Châssis supérieur avec dossier et siège rembourrés
Pieds arrière	Pieds arrière
Pieds avant	Pieds avant
Lève-jambe	Lève-jambe
Traverse	Traverse
Cuve en acier avec support	Cuve en acier avec support
Repose-pieds de luxe code 27500	Repose-pieds de luxe
Repose-pieds code 27501	

## SACHET AVEC MATÉRIEL DE MONTAGE

Pour code : 27500 - 27501	Pour code : 27510
2 vis tbe 8 x 25	2 vis tbe 8 x 25
2 manivelles avec pivot M6 x 20 ø30 fixés au repose-pieds deluxe (Uniquement code 27500)	2°manivelles avec pivot M6 x 20 ø30 fixés au repose-pieds deluxe
2 volants avec pivot M8 x 20 ø30 Pour le réglage en hauteur du tube du repose-pieds	4 manivelle avec pivot M8 x 20 ø30 Pour le réglage en hauteur du tube du repose-pieds
2 vis TE 6 X 35 + 2 écrous autobloquants M6 pour le lève-dossier et le lève-jambe	4 vis TE 6 X 35 + 4 écrous autobloquants M6 pour le lève-dossier et le lève-jambe
2 vis TBE 8 X 50	2 vis TBE 8 X 50
6 rondelles M8 x 16	6 rondelles M8 x 16
1 clé Allen	1 clé Allen

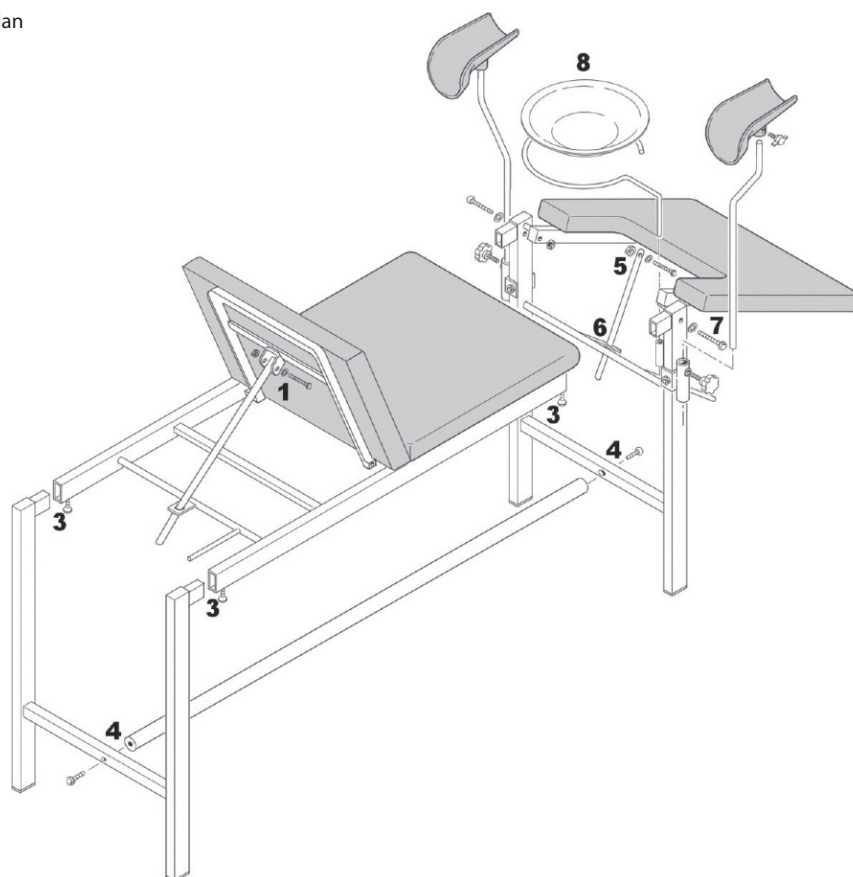
## INSTRUCTIONS DE MONTAGE

La procédure de montage du lit gynécologique et du modèle avec Trendelenburg est identique, à l'exception de l'étape de montage 2 pour le siège.

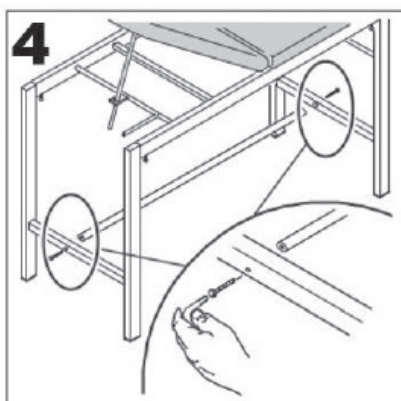
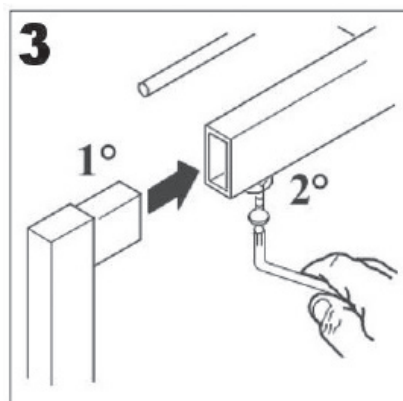




Commencez la phase de montage en aménageant un plan de travail horizontal stable.



- 1) Fixez la tige de réglage du lève-tête avec la vis **TE 6 X 35** et l'écrou autobloquant.
- 2) Uniquement pour le modèle avec Trendelenburg : fixez la tige de réglage du lève-tête à l'aide de la vis **TE 6 X 35** et l'écrou autobloquant.
- 3) Dévissez les vis **TBE 8 X 16** fixées sur la structure et revissez-les en insérant les pieds dans le tube du châssis avec la clé Allen fournie.



- 4) Prenez les vis **TBE 8 x 25** et **n 2 rondelles** et fixez la traverse inférieure aux pieds avec la clé Allen fournie.
- 5) Fixez la tige de réglage du lève-jambes avec la vis **TE 6 X 35** et l'écrou autobloquant.
- 6) Insérez la tige de réglage du lève-jambes dans la plaque perforée prévue à cet effet.
- 7) Fixez le lève-pied aux pieds avant via les 2 vis **TBE 8 X 50** et 4 rondelles.
- 8) Insérez le support de la cuvette dans le tube soudé au pied. Prenez la cuve d'acier et placez-le dans le support prévu à cet effet.
- 9) **LES MANIVELLES AVEC PIVOT M6x20 Ø30** sont déjà montées sur le repose-pied deluxe. Dévissez-les, le repose-fesse dans le tube et revissez les manivelles pour le fixer.
- 10) Vissez et dévissez les **MANIVELLES M8 X 20 Ø30** afin de régler la hauteur du tube du repose-fesse.  
**NB. Le repose-pied doit être inséré dans le logement et réglé en hauteur qu'à l'aide de la manivelle.**



### FICHE TECHNIQUE

<b>Dimensions</b>	Cm 180 x 54 x 80 h • code <b>27500 / 27501</b> H 138 cm avec repose-tête surélevé et largeur de 65,5 cm y compris les manivelles pour la fixation des repose-fesses • code <b>27510</b> H 132 cm avec appui-tête surélevé et largeur de 65,5 cm y compris les manivelles pour la fixation du repose-fesses. Châssis cm 100 x 53 x 47 h Modèle avec Trendelenburg : 0° à 46,5° réglage maximal du dossier de 0° à 32° réglage maximal du siège Boîte 143 x 23 x 64 cm
<b>Poids</b>	30 kg (32,5 kg avec boîte)
<b>Capacité de charge maximale</b>	110 kg

### AVERTISSEMENTS POUR L'UTILISATION

- Vérifiez que les écrous de blocage sont serrés.
- Respecter la capacité de charge maximale indiquée dans les fiches techniques.
- Éviter le contact direct avec des blessures ouvertes.
- Ne convient pas pour une utilisation en plein air.
- Lors du réglage de la hauteur du canapé et du dossier, veillez à ce que personne n'insère les mains, les jambes ou d'autres personnes dans la zone de déplacement : **RISQUE D'ÉCRASEMENT !**
- Déplacer le lit sans le soulever du sol.
- Si le lit est équipé de roulettes, vérifier avant tout déplacement que les roulettes ne sont pas freinées.

### ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- N'utilisez que des pièces de rechange d'origine.
- Contrôlez périodiquement tous les points de fixation.
- Pour le garder au mieux, il est conseillé d'éviter toute exposition prolongée au soleil ; le contact avec des milieux salins et l'entreposage dans des environnements très humides.
- Lavez les surfaces en acier inoxydable avec de l'eau savonneuse et utilisez des désinfectants spéciaux.
- Rincez avec un chiffon humide et séchez soigneusement.
- Ne versez pas sur les surfaces des détergents à base de chlore ou d'ammoniac, de substances grasses et huileuses.
- N'utilisez pas d'outils contenant du fer pour le nettoyage. Si une désinfection s'avère nécessaire, utiliser uniquement des produits adaptés non corrosifs.

### Instructions de nettoyage du tissu :

Nettoyez avec un chiffon humidifié et savonné et rincer soigneusement à l'eau propre. N'utilisez pas de solvants d'eau de javel ni de détergents chimiques ou sprays pour faire briller.

Attention: En général, les couleurs claires du faux cuir ne peuvent pas être mises en contact avec des vêtements contenant des colorants non fixés (par exemple, des jeans et des dérivés) pour éviter les taches ou les auréoles impossibles à nettoyer.

### SYMBOLES

	À conserver dans un endroit frais et sec	<b>REF</b>	Code produit	<b>CE</b>	Dispositif médical conforme au règlement (UE) 2017/745
	À conserver à l'abri de la lumière du soleil	<b>LOT</b>	Numéro de lot		Attention: lisez attentivement les instructions (avertissements)
	Consulter les instructions d'utilisation		Fabricant	<b>MD</b>	Dispositif médical
	Date de fabrication	<b>UDI</b>	Identifiant unique de l'appareil		

### CONDITIONS DE GARANTIE GIMA

La garantie appliquée est la B2B standard Gima de 12 mois.

## PRODUCTOS

- **27500** CAMILLA GINECOLÓGICA DELUXE
- **27501** CAMILLA GINECOLÓGICA ESTÁNDAR
- **27510** CAMILLA GINECOLÓGICA DELUXE con Trandelburg

**¡ATENCIÓN!** Los operadores deben leer y entender completamente este manual antes de utilizar el producto. A efectos de el reglamento (UE) 2017/745 el producto entra dentro de los PRODUCTOS SANITARIOS DE CLASE I.

## DESCRIPCIÓN

Camilla de visita realizada con estructura tubular cromada. Respaldo y reposapiés regulables en altura. También está disponible la versión Trendelenburg con 3 secciones regulables por separado. Se suministra con cuba de acero de Ø 300 mm y soportes de piernas estándar o deluxe.

## COMPONENTES

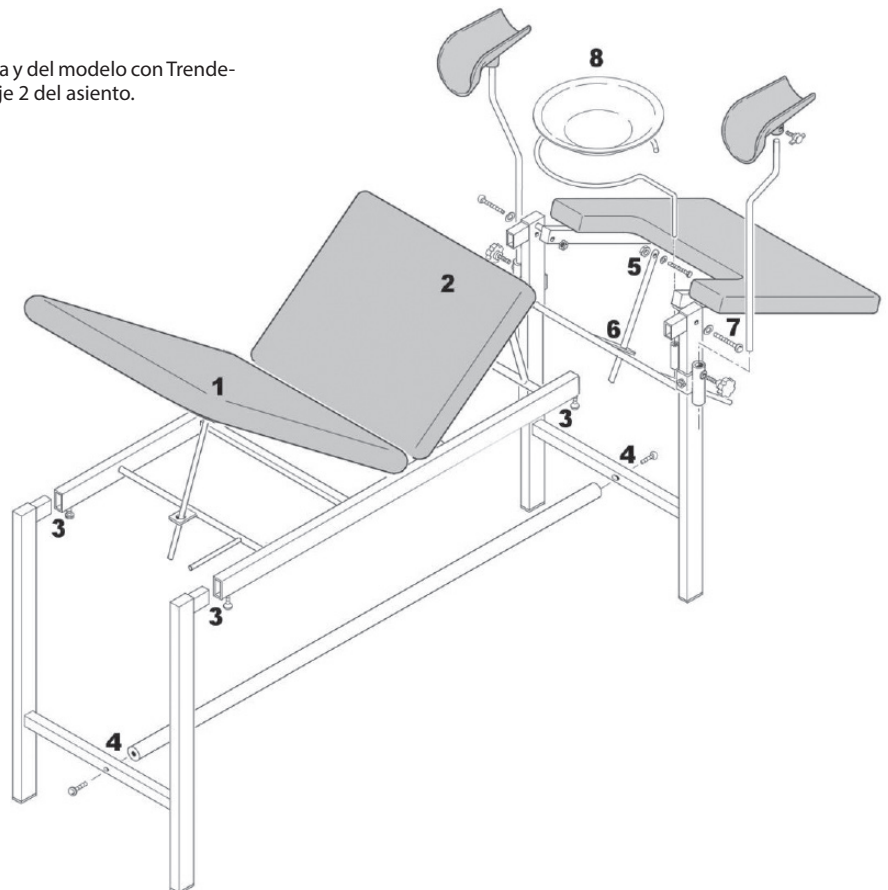
Para cód. 27500 - 27501	Para cód. 27510
Bastidor superior con respaldo y asiento acolchado	Bastidor superior con respaldo y asiento acolchado
Patas traseras	Patas traseras
Patas delanteras	Patas delanteras
Levantador de piernas	Levantador de piernas
Travesaño	Travesaño
Cuba de acero con soporte	Cuba de acero con soporte
Soportes de piernas deluxe cód.27500 Soportes de piernas estándar cód.27501	Soportes de piernas deluxe

## BOLSA CON MATERIAL DE MONTAJE

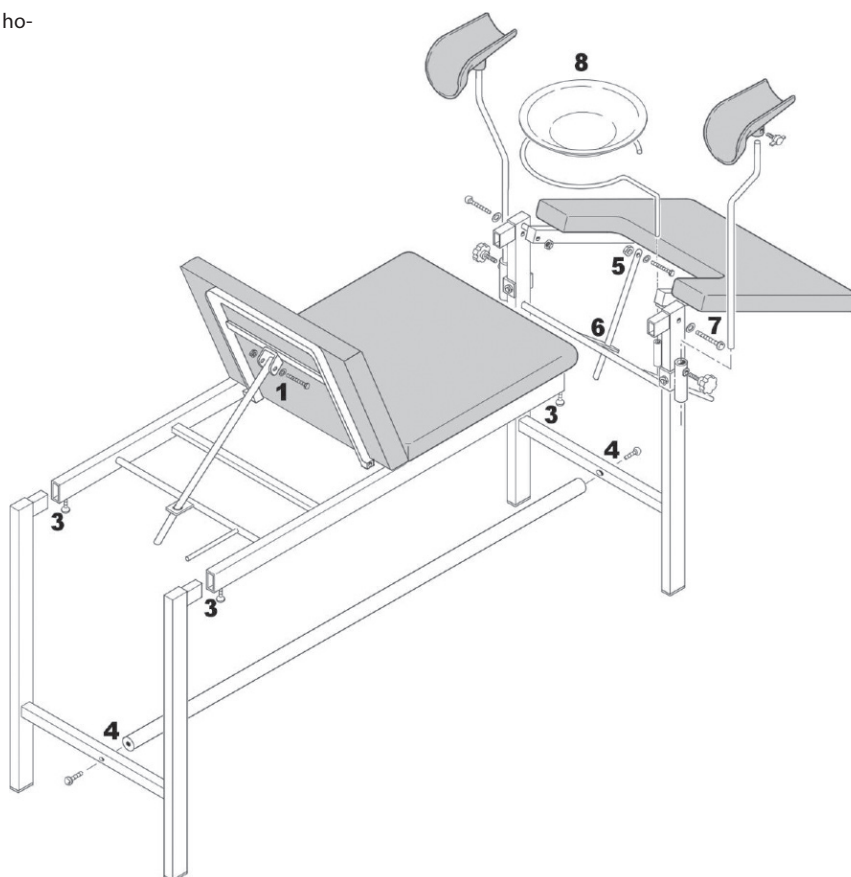
Para cód. 27500 - 27501	Para cód. 27510
2 tbe 8x25	2 tbe 8x25
2 volantes con perno M6x20 ø30 Fijados al Soporte de piernas deluxe (Sólo cód.27500)	2 volantes con perno M6x20 ø30 Fijados al Soporte de piernas deluxe
2 volantes con perno M8x20 ø30 Para ajustar la altura del tubo de las piernas	4 volantes con perno M8x20 ø30 Para ajustar la altura del tubo de las piernas
2 TE 6X35 + 2 tuercas autobloqueantes M6 Para el levantamiento de la espalda y de las piernas	4 TE 6X35 + 4 Tuercas autobloqueantes M6 Para la elevación de la espalda y de las piernas
2 TBE 8X50	2 TBE 8X50
6 arandelas M8x16	6 arandelas M8x16
1 Llave Allen	1 Llave Allen

## INSTRUCCIONES DE MONTAJE

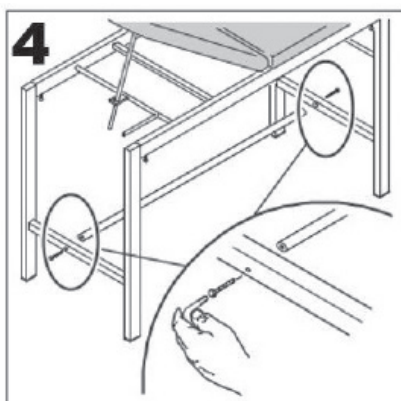
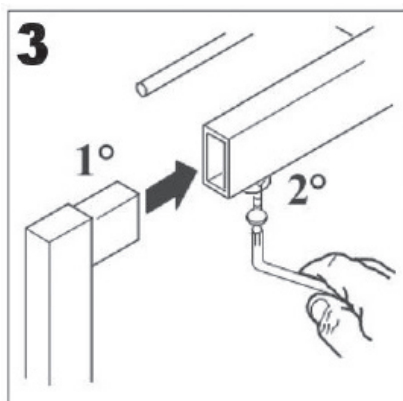
El procedimiento de montaje de la camilla ginecológica y del modelo con Trendelenburg es idéntico con excepción del paso de montaje 2 del asiento.



Comenzar la fase de montaje preparando una superficie horizontal de trabajo estable.



- 1) Fijar la varilla de ajuste del reposacabezas con el tornillo **TE 6X35** y la tuerca autobloqueante.
- 2) Sólo para el modelo con Trendelenburg: fijar la varilla de ajuste para el elevador del asiento con el tornillo **TE 6X35** y la tuerca autobloqueante.
- 3) Desenroscar los tornillos **TBE 8X16** fijados en la estructura y volverlos a enroscar introduciendo las patas en el marco tubular con la llave Allen suministrada.



- 4) Coger los tornillos **TBE 8x25** y 2 arandelas y fijar el travesaño inferior a las patas con la llave Allen suministrada.
- 5) Fijar la varilla de ajuste del levantador de piernas con el tornillo **TE 6X35** y la tuerca autobloqueante.
- 6) Insertar la varilla de ajuste del levantador de piernas en la placa perforada.
- 7) Fijar el levantador de piernas a las patas delanteras con 2 tornillos **TBE 8X50** y 4 arandelas.
- 8) Insertar el soporte de la cuba en el tubo soldado a la pata. Coger la **Cuba de acero** y apoyarla en el soporte proporcionado.
- 9) **LOS VOLANTES CON PERNO M6x20 Ø30** ya están montados en el Soporte de piernas deluxe. Desenroscarlos, introducir la pierna en el tubo y volver a enroscar los volantes para fijarlos.
- 10) Atornillar y desatornillar los **VOLANTES M8X20 Ø30** para ajustar la altura del tubo de las piernas.

**Nota. El Soportes de piernas estándar sólo debe insertarse en la carcasa y ajustarse en altura mediante un volante.**



## FICHA TÉCNICA

Medidas	Cm 180 x 54 x 80 h • <b>cód. 27500/27501</b> H 138 cm con reposacabezas levantado y un ancho de 65,5 cm, incluidos los volantes para fijar las piernas • <b>cód. 27510</b> H 132 cm con reposacabezas levantado y un ancho de 65,5 cm, incluidos los volantes para fijar las piernas Estructura cm 100 x 53 x 47 h Modelo con Trendelenburg: 0° - 46,5° max ajuste del respaldo - 0° - 32° max ajuste del asiento Caja 143 x 23 x 64 cm
Peso	30 kg (32,5 kg con la scatola)
Capacidad máxima	110 kg

## ADVERTENCIAS DE USO

- **Comprobar que las tuercas del bloqueo estén bien ajustadas.**
- **Atenerse a las capacidades máximas indicadas en las fichas técnicas.**
- **Evitar el contacto directo con heridas abiertas.**
- **No adecuada para el uso en ambientes abiertos.**
- **Cuando se regula la altura de la camilla y del respaldo comprobar que nadie introduzca las manos, piernas u otro en el interior del área de desplazamiento: ¡RIESGO DE APLASTAMIENTO!**
- Desplazar la camilla sin levantarla del suelo.
- Si la camilla está provista de ruedas, antes de moverla deberá asegurarse de que las ruedas no están frenadas.







## MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

- Utilizar sólo recambios originales.
- Controlar periódicamente todos los puntos de fijación.
- Para conservarlo del mejor modo, se aconseja evitar la exposición prolongada a los rayos solares; el contacto con ambientes salinos; el depósito en ambientes muy húmedos.
- Lavar las superficies de acero inox con agua con jabón y usar desinfectantes adecuados.
- Enjuagar con un paño mojado y secar con cuidado.
- No derramar en las superficies detergentes a base de cloro o amoníaco, sustancia grasas y oleosas.
- No usar para la limpieza herramientas que contengan hierro. Si es necesaria la desinfección, usar sólo productos idóneos no corrosivos.

## Indicaciones de limpieza para el tejido:

Limpie con un paño humedecido y enjabonado, y enjuagar con agua limpia. No utilice solventes, lejía ni detergentes químicos o espray para lustrar. Atención: En general los colores claros de las pieles falsas no pueden ser puestos en contacto con ropa con colorantes no fijados (ej. vaqueros y derivados) para evitar manchas o aureolas que no se puedan limpiar.

## SÍMBOLOS

	Conservar en un lugar fresco y seco	<b>REF</b>	Código producto	<b>CE</b>	Producto sanitario conforme con el reglamento (UE) 2017/745
	Conservar al amparo de la luz solar	<b>LOT</b>	Número de lote		Precaución: lea las instrucciones (advertencias) cuidadosamente
	Consultar las instrucciones de uso		Fabricante	<b>MD</b>	Producto sanitario
	Fecha de fabricación	<b>UDI</b>	Identificador de dispositivo único		

## CONDICIONES DE GARANTÍA GIMA

Se aplica la garantía B2B estándar de Gima de 12 meses.

## PRODUTOS

- 27500 MARQUESA GINECOLÓGICA DELUXE
- 27501 MARQUESA GINECOLÓGICA STANDARD
- 27510 MARQUESA GINECOLÓGICA DELUXE com Trendelenburg

**ATENÇÃO!** Os utilizadores devem ler e entender completamente este manual antes de utilizar o produto. Para efeito da a regulamentação (UE) 2017/745 o produto insere-se nos DISPOSITIVOS MÉDICOS DA CLASSE I.

## DESCRIÇÃO

Marquesa para exame produzida com estrutura tubular cromada. Encosto e apoio para os pés reguláveis em altura. Também disponível na versão Trendelenburg com 3 secções reguláveis separadamente. Fornecido com bacia de aço com Ø 300 mm e apoios de pernas standard ou deluxe.

## COMPONENTES

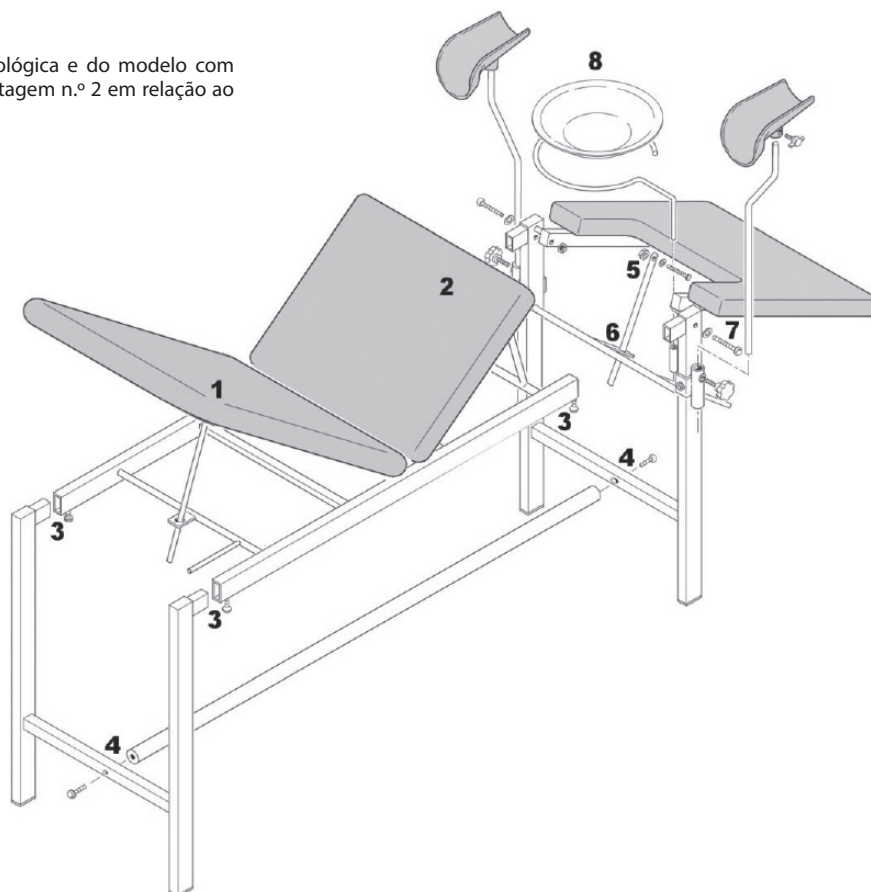
Por cód. 27500 - 27501	Por cód. 27510
Estrutura superior com encosto e assento estofados	Estrutura superior com encosto e assento estofados
Pernas traseiras	Pernas traseiras
Pernas dianteiras	Pernas dianteiras
Alça pernas	Alça pernas
Travessa	Travessa
Bacia de aço com suporte	Bacia de aço com suporte
Apoios de pernas deluxe cód.27500	Apoios de pernas deluxe
Apoios de pernas standard cód.27501	

## SACO COM MATERIAL DE MONTAGEM

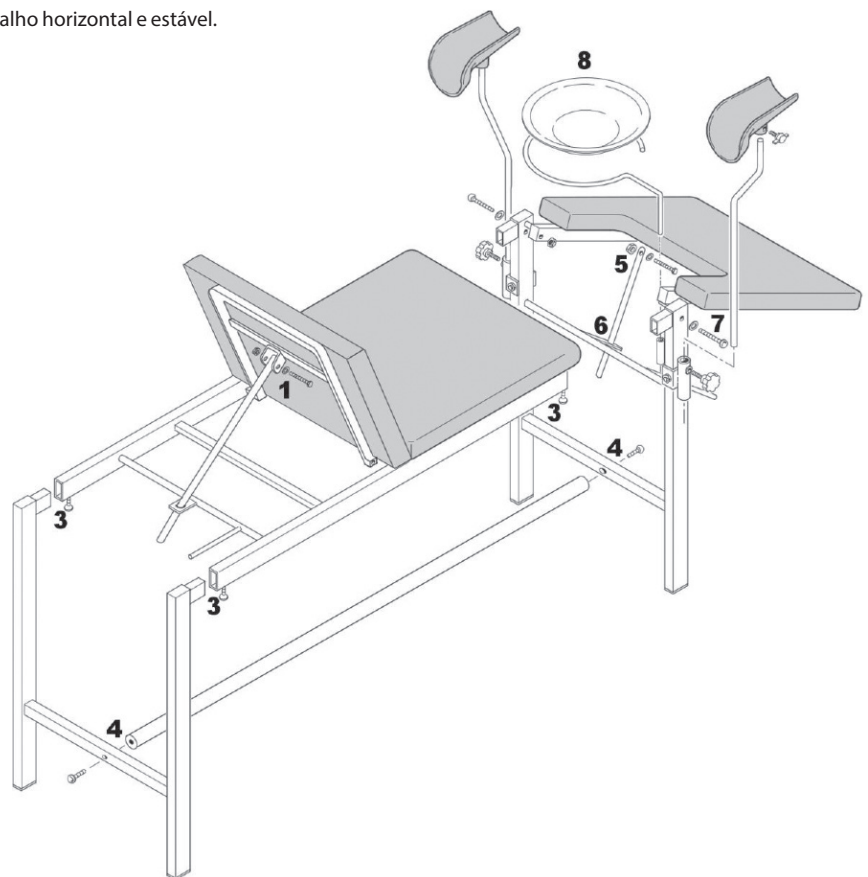
Por cód. 27500 - 27501	Por cód. 27510
2 TBE 8x25	2 TBE 8x25
2 manípulos com parafuso M6x20 ø30 Fixados ao apoio de pernas deluxe (Só cód.27500)	2 manípulos com parafuso M6x20 ø30 Fixados ao apoio de pernas deluxe
2 manípulos com parafuso M8x20 ø30 Para ajustar a altura do tubo do apoio de pernas	4 manípulos com parafuso M8x20 ø30 Para ajustar a altura do tubo do apoio de pernas
2 TE 6X35 + 2 porcas M6 autobloqueantes para alça coluna e alça pernas	4 TE 6X35 + 2 porcas M6 autobloqueantes para alça coluna e alça pernas
2 TBE 8X50	2 TBE 8X50
6 anilhas M8x16	6 anilhas M8x16
1 chave Allen	1 chave Allen

## INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

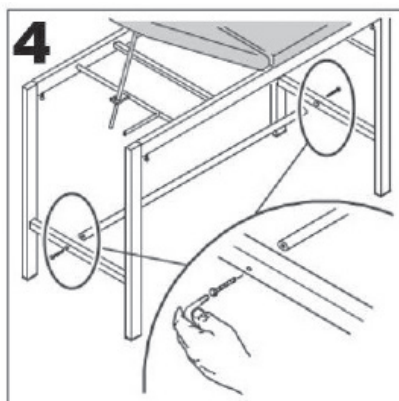
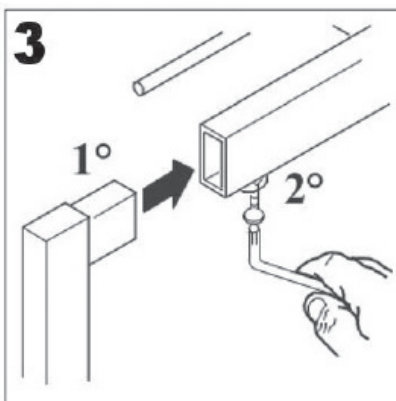
O procedimento de montagem da marquesa ginecológica e do modelo com Trendelenburg é idêntico, exceto para a fase de montagem n.º 2 em relação ao assento.



Inicie a fase de montagem preparando um plano de trabalho horizontal e estável.



- 1) Fixe a haste de ajuste do apoio de cabeça usando um parafuso **TE 6X35** e uma porca autobloqueante.
- 2) Só para o modelo com Trendelenburg: fixe a haste de ajuste do elevador de assento usando um parafuso **TE 6X35** e uma porca autobloqueante.
- 3) Desaparafuse os parafusos **TBE 8X16** fixados na estrutura e reaparafuse-os novamente, inserindo as pernas no tubo da estrutura usando a chave Allen fornecida.



- 4) Pegue **nos parafusos TBE 8x25 e 2 anilhas** e fixe a travessa inferior às pernas com a chave Allen fornecida.
- 5) Fixe a haste de ajuste para o alça pernas usando um parafuso **TE 6X35** e uma porca autobloqueante.
- 6) Enfie a haste de ajuste do alça pernas na placa perfurada apropriada.
- 7) Fixe os alça pernas com 2 parafusos às pernas dianteiras da marquise **TBE 8X50** e 4 anilhas.
- 8) Insira o suporte da bacia no tubo soldado à perna. Pegue na **tigela de aço** e coloque-a no suporte apropriado.
- 9) **OS MANÍPULOS COM PARAFUSO M6x20 Ø30** estão já montados no Apoio de pernas deluxe. Desaparafuse-os, insira o apoio de perna no tubo e reaparafuse os manipuladores para fixá-los.
- 10) Aparafuse e desaparafuse **os MANÍPULOS M8X20 Ø30** para ajustar a altura do tubo do apoio de pernas.  
**N.B. O apoio pernas standard só deve ser inserido no alojamento e ajustado em altura através do manipulador.**



## FICHA TÉCNICA

Medidas	Cm 180 x 54 x 80 a • cód. <b>27500/27501</b> A 138 cm com apoio de cabeça levantado e 65,5 cm de largura, incluindo os manípulos para fixar os apoios de pernas • cód. <b>27510</b> A 132 cm com apoio de cabeça levantado e 65,5 cm de largura, incluindo os manípulos para fixar os apoios de pernas Estrutura cm 100 x 53 x 47 a Modelo com Trendelenburg: 0° - 46.5° ajuste máx. encosto- 0°- 32° ajuste máx. assento Caixa cm 143 x 23 x 64 a
Peso	30 kg (32,5 kg con la scatola)
Capacidade máxima	110 kg

## AVISOS DE UTILIZAÇÃO

- **Verifique se as contraporcas estão bem apertadas.**
- **Respeite as capacidades máximas indicadas nas fichas técnicas.**
- **Evite o contacto direto com feridas abertas.**
- **Não está adequada para uso ao ar livre.**
- **Quando regular a altura da marquesa e do encosto, certifique-se que ninguém insira as mãos, pernas ou qualquer outra coisa dentro da área de movimentação: RISCO DE ESMAGAMENTO!**
- Desloque a marquesa sem a levantar do pavimento.
- Se a marquesa possuir rodas, certifique-se antes de a deslocar que as rodas não estão travadas.

## MANUTENÇÃO E LIMPEZA

- Utilize apenas peças sobressalentes originais.
- Inspeccione periodicamente todos os pontos de fixação.
- Para a conservar nas melhores condições, é aconselhável evitar a exposição prolongada à luz solar, o contacto com ambientes salinos e o armazenamento em ambientes muito húmidos.
- Lave as superfícies de aço inoxidável com água e sabão e use desinfetantes específicos.
- Enxagúe com um pano molhado e seque com cuidado.
- Não deite nas superfícies detergentes à base de cloro ou amoníaco, substâncias gordurosas e oleosas.
- Na limpeza não use utensílios que contenham ferro. Se for necessária a desinfestação, use apenas produtos adequados não corrosivos.

## Indicações de limpeza para o tecido:

Limpar com tecido humedecido e ensaboado e enxaguar bem com água limpa. Não use solventes, lixívia e detergentes químicos ou sprays para polir. Atenção: Em geral, as cores claras das peles sintéticas não podem ser colocadas em contacto com roupas com corantes não fixos (por exemplo, jeans e derivados) para evitar manchas ou auréolas que não possam ser limpas.

## SÍMBOLOS

	Armazenar em local fresco e seco	<b>REF</b>	Código produto	<b>CE</b>	Dispositivo médico em conformidade com a regulamentação (UE) 2017/745
	Guardar ao abrigo da luz solar	<b>LOT</b>	Número de lote		Cuidado: leia as instruções (avisos) cuidadosamente
	Consulte as instruções de uso		Fabricante	<b>MD</b>	Dispositivo médico
	Data de fabrico	<b>UDI</b>	Identificador exclusivo do dispositivo		

## CONDIÇÕES DE GARANTIA GIMA

Aplica-se a garantia B2B padrão GIMA de 12 meses.



## PRODUKTE

- **27500** GYNÄKOLOGIELIEGE DELUXE
- **27501** GYNÄKOLOGIELIEGE STANDARD
- **27510** GYNÄKOLOGIEBETLIEGE DELUXE mit Trendelenburg

**ACHTUNG!** Vor Gebrauch des Produktes müssen die Bediener die Betriebsanleitung vollständig gelesen und verstanden haben. Laut der Verordnung (EU) 2017/745 zählt das Produkt zu MEDIZINPRODUKTEN DER KLASSE I.

## BESCHREIBUNG

Untersuchungsliege aus verchromtem Rohrgestell. Höhenverstellbare Rückenlehne und Fußstütze. Die Version Trendelenburg ist auch mit 3 separat einstellbaren Abschnitten erhältlich. Lieferbar mit Stahlbecken Ø 300 mm und Beinstützen bei der Version Standard oder Oberschenkelstützen bei der Version Deluxe.

## BESTANDTEILE

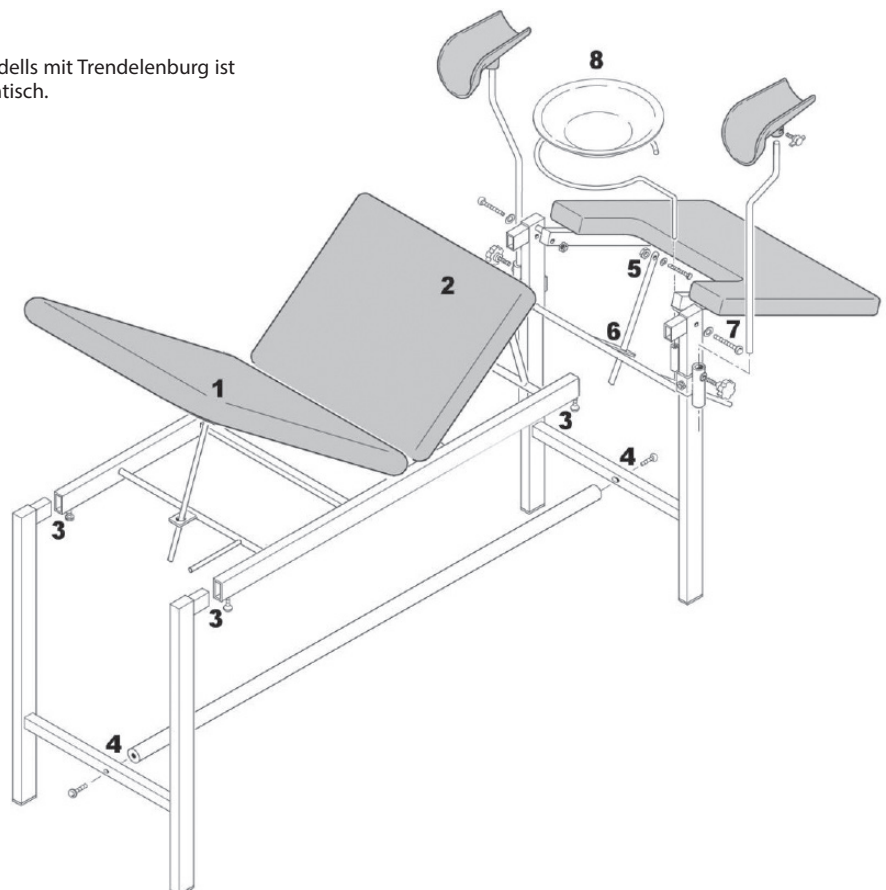
Für Code 27500 - 27501	Für Code 27510
Obergestell mit gepolsterter Rückenlehne und Sitzfläche	Obergestell mit gepolsterter Rückenlehne und Sitzfläche
Hintere Füße	Hintere Füße
Vordere Füße	Vordere Füße
Beinstützen	Beinstützen
Querträger	Querträger
Stahlbecken mit Halterung	Stahlbecken mit Halterung
Beinstützen Deluxe Code 27500 Beinstützen Standard Code 27501	Beinstützen Deluxe

## TÜTE MIT MONTAGEMATERIAL

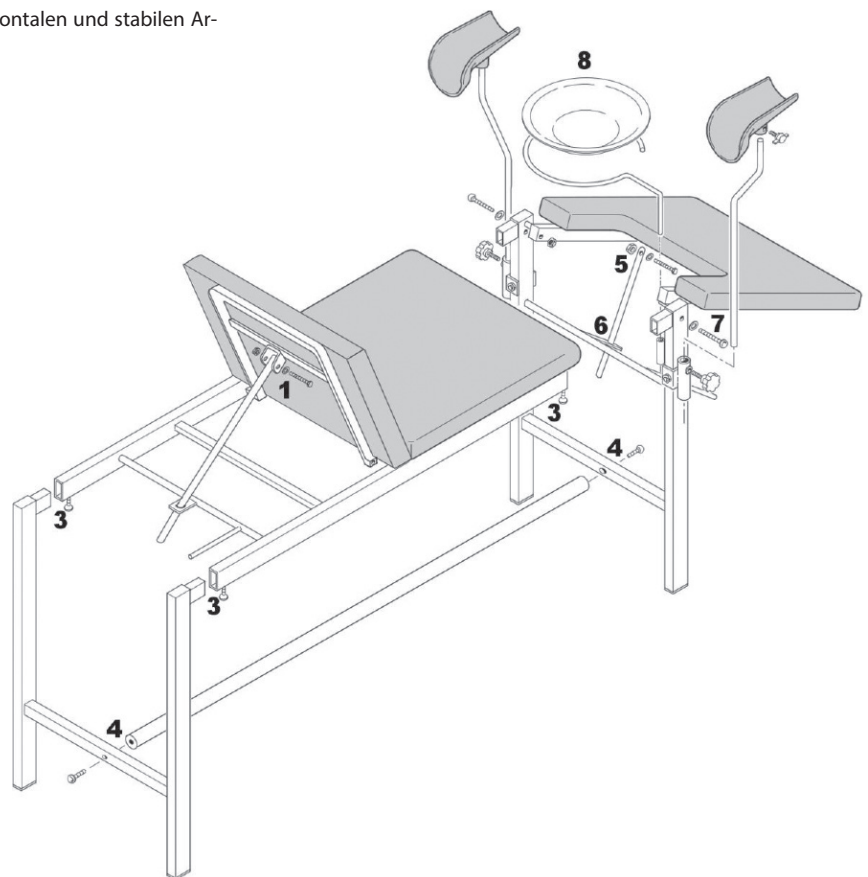
Für Code 27500 - 27501	Für Code 27510
Nr. 2 TBE 8 x 25	Nr. 2 TBE 8 x 25
Nr. 2 Handränder mit Stift M6 x 20-Stift ø30 An der Deluxe-Beinstützen befestigt (nur Code 27500)	Nr. 2 Handränder mit Stift M6 x 20-Stift ø30 An der Deluxe-Beinstützen befestigt
Nr. 2 Handränder mit Stift M8 x 20 ø30 Zum Einstellen der Höhe der Beinhalterung	Nr. 4 Handränder mit Stift M8 x 20 ø30 Zum Einstellen der Höhe der Beinhalterung
Nr.2 TE 6 X 35 + Nr.2 M6 selbstsichernde Muttern Für Rückenlehne und Beinstützen	Nr.4 TE 6 X 35 + Nr.4 M6 selbstsichernde Muttern Für Rückenlehne und Beinstützen
Nr.2 TBE 8 X50	Nr.2 TBE 8 X50
Nr.6 Unterlegscheiben M8 x 16	Nr.6 Unterlegscheiben M8 x 16
Nr.1 Inbusschlüssel	Nr.1 Inbusschlüssel

## MONTAGEANWEISUNGEN

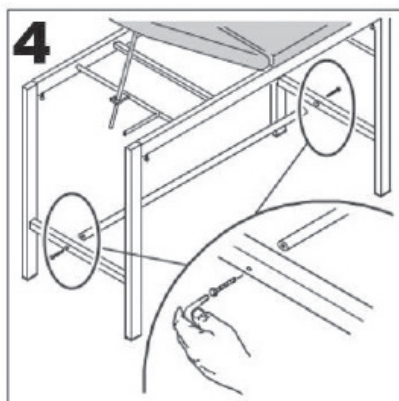
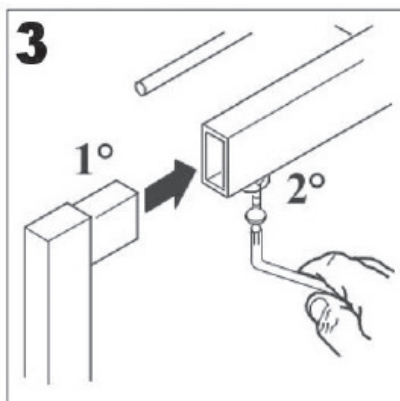
Die Montage der gynäkologischen Liege und des Modells mit Trendelenburg ist bis auf die Montagephase 2 in Bezug auf den Sitz identisch.



Die Montage beginnen, indem alle Teile auf einer horizontalen und stabilen Arbeitsfläche ausgebreitet werden.



- 1) Die Einstellstange für die Kopfstütze mit der Schraube **TE 6 X 35** und der selbstsichernden Mutter befestigen.
- 2) Nur für das Modell mit Trendelenburg: Die Einstellstange für die Sitzhöhenverstellung mit der Schraube **TE 6 X 35** und der selbstsichernden Mutter befestigen.
- 3) Die an der Struktur befestigten Schrauben **TBE 8 X 16** lösen, die Beine mit dem mitgelieferten Inbusschlüssel in das Rahmenrohr einführen und Schrauben wieder festigen.



- 4) Den unteren Querträger mit den **Schrauben TBE 8 x 25** und **2 Unterlegscheiben** mit dem mitgelieferten Inbusschlüssel an den Beinen festigen.
- 5) Die Einstellstange für die Beinstütze mit der Schraube **TE 6 X 35** und der selbstsichernden Mutter befestigen.
- 6) Die Einstellstange der Beinstütze in die spezielle Lochplatte einführen.
- 7) Die Beinstützen mit 2 Schrauben **TBE 8 X 50** und 4 Unterlegscheiben an den vorderen Füßen befestigen.
- 8) Die Beckenstütze in das am Fuß angeschweißte Rohr einsetzen. Das **Stahlbecken** in die entsprechende Halterung einsetzen.
- 9) **DIE HANDRÄDER MIT STIFT M6 x 20 Ø30** sind bereits an den Beinstützen Deluxe montiert. Diese abschrauben, Oberschenkelstütze in das Rohr einschrauben und die Handräder wieder einsetzen, um diese zu befestigen.
- 10) Schrauben Sie die **M8 X 20 Ø30 HANDRÄDER** ein und aus, um die Höhe der Oberschenkelhalterungen einzustellen. **MERKE Die Beinstütze Standard muss in die Halterung eingelegt und mit dem Handrad in der Höhe eingestellt werden.**



## TECHNISCHES DATENBLATT

Abmessungen	Cm 180 x 54 x 80 h • Code 27500/27501 H 138 cm mit erhöhter Kopfstütze und 65,5 cm Breite inklusive der Handräder zur Befestigung der Oberschenkelhalterungen • Code 27510 H 132 cm mit erhöhter Kopfstütze und 65,5 cm Breite inklusive der Handräder zur Befestigung der Oberschenkelhalterungen Rahmen cm 100 x 53 x 47 h Modell mit Trendelenburg: 0° - 46,5° maximale Rückenlehnenverstellung - 0° - 32° maximale Sitzverstellung Karton 143 x 23 x 64 cm
Gewicht	30 kg (32,5 kg samt Karton)
Max. Tragfähigkeit	110 kg

## WARNHINWEISE FÜR DEN GEBRAUCH

- Sicherstellen, dass die Spannmuttern ordnungsgemäß angezogen sind.
- Die max. Tragfähigkeit laut technischem Datenblatt muss eingehalten werden.
- Direkten Kontakt mit offenen Wunden vermeiden.
- Nicht für den Gebrauch im Freien geeignet.
- Beim Einstellen der Höhe des Bettes und der Rückenlehne muss sichergestellt werden, dass niemand die Hände, Beine oder andere Körperteile in den Aktionsbereich einführt: **QUETSCHGEFAHR!**
- Das Bett verschieben, ohne es vom Boden anzuheben.
- Wenn das Bett mit Rädern ausgestattet ist, vor dem Verschieben sicherstellen, dass die Bremsen nicht festgezogen sind.

## WARTUNG UND REINIGUNG












- Nur originale Ersatzteile verwenden.
- Alle Befestigungspunkte müssen regelmäßig kontrolliert werden.
- Um eine lange Lebensdauer zu garantieren, sollte länger Sonneneinstrahlung, der Kontakt mit salzhaltigen Umgebungen und der Lagerung in sehr feuchten Umgebungen vermieden werden.
- Die Edelstahloberflächen mit Seifenwasser und speziellen Desinfektionsmitteln reinigen.
- Mit einem feuchten Tuch nachwischen und sorgfältig trocknen.
- Keine Reinigungsmittel auf Chlor- oder Ammoniakbasis sowie keine fettigen und öligen Substanzen auf die Oberfläche gießen.
- Zur Reinigung keine Werkzeuge aus Eisen verwenden. Zur Desinfektion nur geeignete, nicht korrosive Mittel verwenden.

## Hinweise zur Reinigung des stoffes:

Mit Seife und einem befeuchteten Tuch reinigen und mit sauberem Wasser abwischen. Keine Lösungsmittel, Bleichmittel und chemischen Reinigungsmittel bzw. Poliersprays verwenden.

Achtung: Im Allgemeinen dürfen die hellen Farben des Kunstleders nicht mit Kleidungsstücken mit nicht fixierten Farbstoffen (z. B. Jeans und Derivaten) in Kontakt gebracht werden, um Flecken oder Ränder zu vermeiden, die nicht gereinigt werden können.

## SYMBOLLE

	An einem kühlen und trockenen Ort lagern		Erzeugniscode		Medizinprodukt im Sinne der Verordnung (EU) 2017/745
	Vor Sonneneinstrahlung geschützt lagern		Chargennummer		Achtung: Anweisungen (Warnungen) sorgfältig lesen
	Gebrauchsanweisung beachten		Hersteller		Medizinprodukt
	Herstellungsdatum		Eindeutige Gerätebezeichnung		

## GIMA-GARANTIEBEDINGUNGEN

Es wird die Standardgarantie B2B für 12 Monate von Gima geboten.

## ΠΡΟΪΟΝΤΑ

- **27500** ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΟ ΚΡΕΒΑΤΙ DELUXE
- **27501** ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΟ ΚΡΕΒΑΤΙ STANDARD
- **27510** ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΟ ΚΡΕΒΑΤΙ DELUXE με Trendelenburg

**ΠΡΟΣΟΧΗ!** Οι χρήστες πρέπει να διαβάζουν και να κατανοούν πλήρως το παρόν εγχειρίδιο προτού χρησιμοποιήσουν το προϊόν. Σύμφωνα με την ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2017/745 το προϊόν εμπίπτει στα ΙΑΤΡΟΤΕΧΝΟΛΟΓΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ Ι.

## ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ

Εξεταστικό κρεβάτι αποτελούμενο από βαμμένη σωληνοειδή κατασκευή. Το ύψος της πλάτης και του στηρίγματος ποδιών είναι ρυθμιζόμενο. Διατίθεται και σε έκδοση Trendelenburg με 3 τμήματα που ρυθμίζονται ξεχωριστά. Διαθέτει δοχείο  $\varnothing$  mm 300 από χάλυβα και υποστηρίγματα ποδιών standard ή προστατευτικά μηρού deluxe.

## ΑΠΟΤΕΛΟΥΜΕΝΑ ΜΕΡΗ

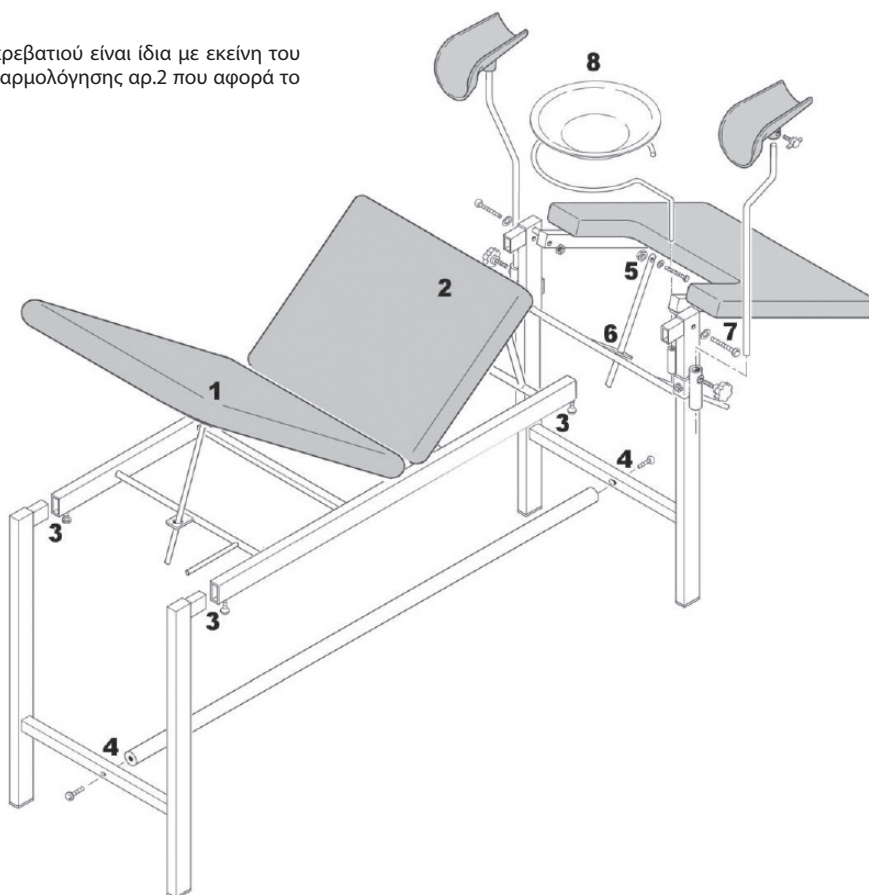
Για κωδ. 27500 - 27501	Για κωδ. 27510
Πάνω πλαίσιο με πλάτη και κάθισμα από επενδεδυμένο στρώμα	Πάνω πλαίσιο με πλάτη και κάθισμα από επενδεδυμένο στρώμα
Πίσω πόδια	Πίσω πόδια
Μπροστινά πόδια	Μπροστινά πόδια
Σύστημα ανύψωσης ποδιών	Σύστημα ανύψωσης ποδιών
Εγκάρσια δοκός	Εγκάρσια δοκός
Χαλύβδινο δοχείο με υποστήριγμα	Χαλύβδινο δοχείο με υποστήριγμα
Υποστηρίγματα ποδιών deluxe κωδ.27500 Υποστηρίγματα ποδιών standard κωδ.27501	Υποστηρίγματα ποδιών deluxe

## ΣΑΚΟΥΛΑΚΙ ΜΕ ΥΛΙΚΑ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ

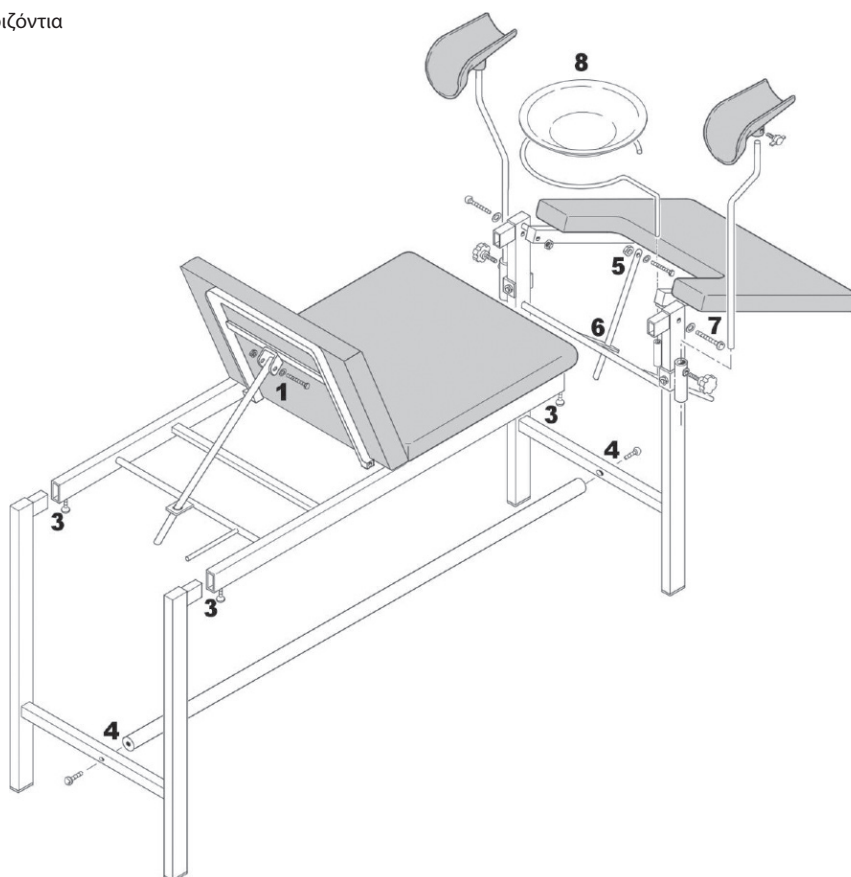
Για κωδ. 27500 - 27501	Για κωδ. 27510
2 tbe 8x25	2 tbe 8x25
2 λαβές με πείρο M6x20 $\varnothing$ 30 στερεωμένες στα υποστηρίγματα ποδιών deluxe (Μόνο κωδ.27500)	2 λαβές με πείρο M6x20 $\varnothing$ 30 στερεωμένες στα υποστηρίγματα ποδιών deluxe
2 λαβές με πείρο M8x20 $\varnothing$ 30 Για ρύθμιση του ύψους του σωλήνα των προστατευτικών μηρού	4 λαβές με πείρο M8x20 $\varnothing$ 30 Για ρύθμιση του ύψους του σωλήνα των προστατευτικών μηρού
2 TE 6X35 + 2 αυτοασφαλιζόμενα παξιμάδια M6 για σύστημα ανύψωσης πλάτης και σύστημα ανύψωσης ποδιών	2 TE 6X35 + 2 αυτοασφαλιζόμενα παξιμάδια M6 για σύστημα ανύψωσης πλάτης και σύστημα ανύψωσης ποδιών
2 TBE 8X50	2 TBE 8X50
6 ροδέλες M8x16	6 ροδέλες M8x16
1 κλειδί άλλεν	1 κλειδί άλλεν

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ

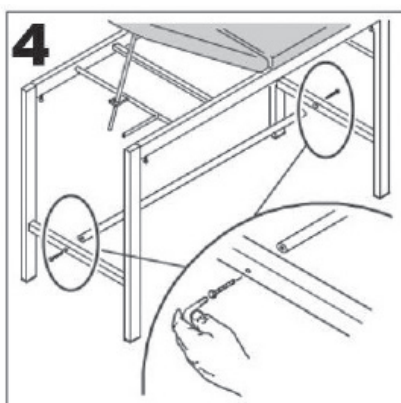
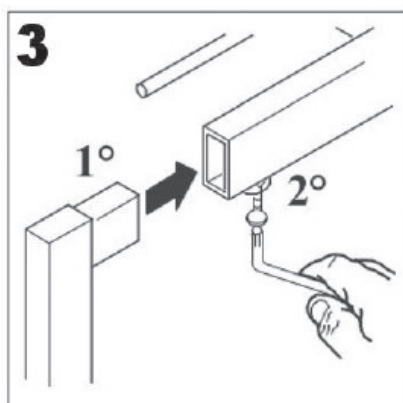
Η διαδικασία συναρμολόγησης του γυναικολογικού κρεβατιού είναι ίδια με εκείνη του μοντέλου με trendelenburg, εκτός από το στάδιο συναρμολόγησης αρ.2 που αφορά το κάθισμα.



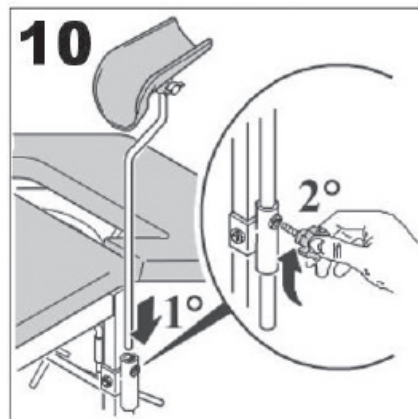
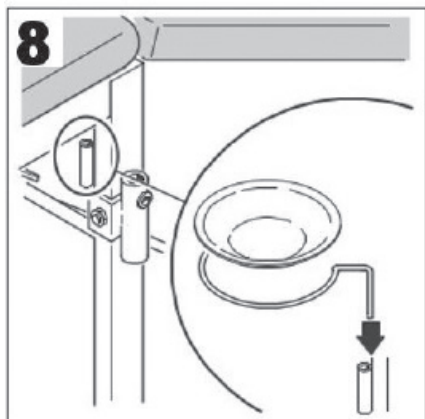
Ξεκινήστε τη συναρμολόγηση πάνω σε μια σταθερή οριζόντια επιφάνεια εργασίας.



- 1) Στερεώστε τη ράβδο ρύθμισης του συστήματος ανύψωσης κεφαλιού μέσω της βίδας TE 6X35 και του αυτοασφαλιζόμενου παξιμαδιού.
- 2) Μόνο για το μοντέλο με Trendelenburg: στερεώστε τη ράβδο ρύθμισης του συστήματος ανύψωσης καθίσματος μέσω της βίδας TE 6X35 και του αυτοασφαλιζόμενου παξιμαδιού.
- 3) Ξεβιδώστε τις βίδες TBE 8X16 που είναι στερεωμένες πάνω στην κατασκευή και ξαναβιδώστε τες εισάγοντας τα πόδια στη σωληνοειδή υποδοχή του πλαισίου χρησιμοποιώντας το κλειδί άλλεν που παρέχεται.



- 4) Πάρτε τις βίδες TBE 8x25 και τις 2 ροδέλες και στερεώστε την κάτω εγκάρσια δοκό στα πόδια με το κλειδί άλλεν που παρέχεται.
- 5) Στερεώστε τη ράβδο ρύθμισης του συστήματος ανύψωσης ποδιών μέσω της βίδας TE 6X35 και του αυτοασφαλιζόμενου παξιμαδιού.
- 6) Βάλτε τη ράβδο ρύθμισης του συστήματος ανύψωσης ποδιών στο ειδικό έλασμα με την οπή.
- 7) Στερεώστε το σύστημα ανύψωσης ποδιών στα μπροστινά πόδια χρησιμοποιώντας τις 2 βίδες TBE 8X50 και τις 4 ροδέλες.
- 8) Εισάγετε το υποστήριγμα του δοχείου στη σωληνοειδή υποδοχή που είναι συγκολλημένη στο πόδι. Πάρτε το Χαλύβδινο δοχείο και τοποθετήστε το στο ειδικό υποστήριγμα.
- 9) ΟΙ ΛΑΒΕΣ ΜΕ ΠΕΙΡΟ M6x20 Ø30 είναι ήδη εγκατεστημένες στα Υποστηρίγματα ποδιών deluxe. Ξεβιδώστε τες, εισάγετε το προστατευτικό μηρού στη σωληνοειδή υποδοχή και ξαναβιδώστε τις λαβές για να στερεωθούν.
- 10) Βιδώστε και ξεβιδώστε τις ΛΑΒΕΣ M8X20 Ø30 για να ρυθμίσετε το ύψος του σωληνά των υποστηριγμάτων μηρού. **ΣΗΜ. Το Υποστήριγμα ποδιών standard πρέπει απλώς να τοποθετείται στην υποδοχή και το ύψος του να ρυθμίζεται μέσω της λαβής.**



## ΤΕΧΝΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ

<b>Διαστάσεις</b>	180 x 54 x Υ 80 εκ. • κωδ. <b>27500/27501</b> Υ 138 εκ. με το σύστημα ανύψωσης κεφαλιού σηκωμένο και πλάτος 65,5 εκ. μαζί με τις λαβές για τη ρύθμιση των προστατευτικών μηρού • κωδ. <b>27510</b> Υ 132 εκ. με το σύστημα ανύψωσης κεφαλιού σηκωμένο και πλάτος 65,5 εκ. μαζί με τις λαβές για τη ρύθμιση των προστατευτικών μηρού Πλαίσιο 100 x 53 x Υ 47 εκ. Μοντέλο με Trendelenburg: 0° - 46.5° μέγ. ρύθμιση πλάτης - 0° - 32° μέγ. ρύθμιση καθίσματος Κουτί 143 x 23 x 64 εκ.
<b>Βάρος</b>	30 kg (32,5 kg with box)
<b>Μέγιστο φορτίο</b>	110 kg

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ!

- Βεβαιωθείτε ότι τα παξιμάδια της διάταξης ασφάλισης είναι καλά σφιγμένα.
- Τηρείτε το μέγιστο φορτίο που υποδεικνύεται στα τεχνικά δελτία.
- Αποφύγετε την άμεση επαφή με ανοιχτές πληγές.
- Μη κατάλληλο για χρήση σε εξωτερικούς χώρους.
- Όταν ρυθμίζετε το ύψος του κρεβατιού και της πλάτης βεβαιωθείτε ότι δεν έχει κανείς τοποθετημένα τα χέρια, τα πόδια ή οτιδήποτε άλλο εντός του χώρου μετακίνησης: **ΚΙΝΥΝΟΣ ΣΥΝΘΛΙΨΗΣ!**
- Μετακινήστε το κρεβάτι χωρίς να το σηκώσετε από το έδαφος.
- Αν το κρεβάτι διαθέτει ρόδες, προτού το μετακινήσετε βεβαιωθείτε ότι δεν έχει ενεργοποιηθεί το σύστημα πέδησης.

## ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

- Χρησιμοποιήστε μόνο γνήσια ανταλλακτικά.
- Ελέγχετε περιοδικά όλα τα σημεία στερέωσης.
- Για τη βέλτιστη συντήρηση, συνιστάται να αποφεύγετε την παρατεταμένη έκθεση στις ακτίνες του ηλίου, την επαφή με αλατούχα περιβάλλοντα και την αποθήκευση σε χώρους με πολύ υγρασία.
- Πλύνετε τις επιφάνειες από ανοξειδωτο χάλυβα με νερό και σαπούνι και χρησιμοποιήστε ειδικά απολυμαντικά.
- Ξεβγάλτε με ένα βρεγμένο πανί και στεγνώστε με προσοχή.
- Μη ρίχνετε πάνω στις επιφάνειες απορροπαντικά που έχουν βάση το χλώριο ή την αμμωνία, λιπαρές και ελαιώδεις ουσίες.
- Μη χρησιμοποιείτε για τον καθαρισμό εργαλεία που περιέχουν σίδηρο. Αν απαιτείται απολύμανση χρησιμοποιήστε μόνο κατάλληλα μη διαβρωτικά προϊόντα.

## Οδηγίες καθαρισμού του υφασματος:

- Καθαρίστε με πανί που έχετε βρέξει με νερό και σαπούνι και ξεβγάλτε καλά με καθαρό νερό. Μη χρησιμοποιείτε διαλύτες, χλωρίνη και χημικά καθαριστικά ή γυαλιστικά σπρέι.
- Προσοχή: Γενικά τα ανοιχτά χρώματα των συνθετικών δερμάτων δεν πρέπει να έρχονται σε επαφή με ρούχα που δεν έχουν σταθερές βαφές (π.χ. τζιν και παρόμοια) ώστε να αποφεύγονται λεκέδες και σημάδια που δεν μπορούν να καθαριστούν.

## ΣΥΜΒΟΛΑ

	Διατηρείται σε δροσερό και στεγνό περιβάλλον	<b>REF</b>	Κωδικός προϊόντος	<b>CE</b>	Ιατρική συσκευή σύμφωνα με την ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2017/745
	Κρατήστε το μακριά από ηλιακή ακτινοβολία	<b>LOT</b>	Αριθμός παρτίδας		Προσοχή: διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες (ενστάσεις)
	Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης		Παραγωγός	<b>MD</b>	Ιατροτεχνολογικό προϊόν
	Ημερομηνία παραγωγής	<b>UDI</b>	Μοναδικό αναγνωριστικό συσκευής		

## ΟΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ GIMA

Ισχύει η τυπική εγγύηση B2B της Gima διάρκειας 12 μηνών.



